



SHORTSHORTS  
THEATER

株式会社ビジュアルボイス

〒220-0012 横浜市西区みなとみらい5丁目3番1 フィルミー206号  
【オフィス】TEL:045-633-2155 FAX:045-633-2156  
【シアター】TEL:045-633-2151 FAX:左記同様  
担当:佐藤・宇野



横浜観光プロモーションフォーラム認定事業

横浜みなとみらい ショートフィルム専門シアター

ブリリア ショートショート シアター

NEWS① 映画祭でも大人気のあのプログラムがシアターに初お目見え!

“KMC(韓国ミュージッククリップ)”傑作集 特別上映決定!

NEWS② あなたの作品をシアターで上映してみませんか?

「クリエイターズスロット」解禁! シアターレンタルスタート!

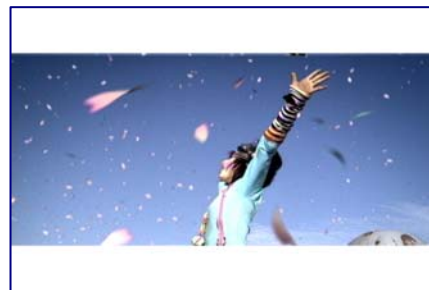
NEWS③ オーガニックフードに着目!

シアターカフェ&フードを10月1日より大幅リニューアル!

## NEWS① 映画祭の大人気プログラム「KMC(韓国ミュージッククリップ)」が横浜・みなとみらいに上陸!

映画祭でも毎年満員の人気を誇る、「KMC(韓国ミュージッククリップ)」。  
横浜アジアンウエーブ\*のイベントに合わせ、イ・スンファン「花」を含む、特に人気の高かった傑作集をブリリア ショートショート シアターにて特別上映!  
! 韓国の知られざる映像マジックに酔いしれてください!

10月13日(月・祝日)には、あの韓国ミュージッククリップの伝導師、古家正亨(ふるやまさゆき)氏のトーク解説つきスペシャルイベントも開催!



「花」/イ・スンファン



古家正亨(ふるやまさゆき)

日本における韓流ブーム以前から、日本初の韓国音楽専門番組のDJを務め、韓国では、日本音楽専門番組「MTV J-BEAT (韓国:MTV KOREA)」のVJ/構成を担当。日韓両国を往来しながら、両国の音楽文化交流に努める。韓国音楽情報番組「K-GENERATION」(INTER-FM)「Beats-Of-Korea」(札幌:FMノースウエーブ)のDJ/構成を担当。また、KNTV「K-POP VINTAGE」では、過去の名作ミュージックビデオを紹介するVJを務めている。

現在は大阪在住。「KANSAI TODAY 765」(FM COCOLO)のメインパーソナリティーを務め、大阪の朝にK-POPを初め、WORLD MUSICの魅力を毎朝伝えている。主な著書に「K-GENERATION〜K-POPのすべて(DHC刊)」「韓国ミュージックビデオ読本(キネマ旬報社刊)」など。

### 【開催概要】

●日程: 2008年10月1日(水)~31日(金)

アジアンウエーブ【KMCプログラム】

☆KMC-1: 10月1日(水)~10月15日(水)

★KMC-EVENT: 10月13日(月・祝日)

☆KMC-2: 10月16日(木)~10月31日(金)

●場所: ブリリア ショートショートシアター

●時間: 1プログラム: 約60分

1日4回 11:50~、14:30~、17:10~、19:50~、

●料金: 大人/学生 1000円 シニア 800円

### 【KMC-EVENT】

韓国コーディネーター 古家正亨氏をゲストに招き、120分枠の上映特別イベント。

●日時: 10月13日(月・祝日)13:10~15:10

●料金: 大人/学生 2000円 シニア 1600円 ★アジアンティー付き

## KMC上映作品紹介 ※一部抜粋



### 「BRAVO」

撮影地／東京 六本木

韓国から東京にやってきた一人の男性。優しい日本人に囲まれながらも寂しさを拭えない男に、韓国にいる友人から1本の電話が。日本に来た友人と「ブラボー」な人生を願い大空に向かって大きくさけぶラストシーンが力を与えてくれる。



### 「LOVE STORY～私たち」

撮影地／富山

富山の韓国雑貨店「チング」が主体となり、ロケをサポート。主演のソ・イヒョンは、ドラマ「エジャとミンジャ姉さん」に出演するなど、人気女優の一人である。



### 「MEMORY」

撮影地／小樽

監督のムン・セフンは、ミュージックビデオ界で人気の監督。映画「LOVE LETTER」の上映以降、毎年2本は必ず、冬の北海道小樽で撮影される韓国のミュージックビデオ。交通事故、死という、韓国ドラマでおなじみのシチュエーションが、この作品でも展開される。



### 「普通の日～反対が惹かれる理由」

撮影地／福岡

韓国を代表するCF監督、韓国のミュージックビデオ界を代表する監督として、数々の賞を受けている、チャン・ジエヒョクが手掛けた、韓国No.1男性ヴォーカルグループ、GOD。在日韓国人と日本人のカップルの切ない愛の物語。



### 「花は散り行き」

撮影地／北海道

韓国No.1の若手女性バラード歌手、イ・スヨン。これもまた北海道（映画「鉄道員(ぽっぽや)」のロケ地）で撮影されている。この作品の画期的なところは、制作費をスポンサーから募り、制作されている。そのため、特定の商品が、時代背景とはマッチせずに出てくるところが面白い。



### 「花」

監督 チャン・ジエヒョク 出演 パク・シネ

ロボット型の家に住む少女。そんな彼女が大切にしていたのは、1つの鉢に植えた植物だった。咲きそうでなかなか咲かない花。遠くに見える大都会に夢を抱きながら、一匹の豚と、自然とのふれあいの中で日々過ごしていく彼女だった。

# NEWS② あなたの作品をシアターで上映するチャンス！ 「クリエイターズスロット」としてシアターレンタル開始！

## あなたの作品をシアターで上映してみませんか！

「作品は作ったけど上映する場所がない」  
「もっと大きなところで上映したいけど、お金がない・・・」

そんなクリエイターたちを応援するため、「クリエイターズスロット(上映時間枠)」として、シアターの上映時間枠をお貸し出いたします！

### 【クリエイターズスロット レンタル概要】

毎週土・日曜日の各日10:30-11:30、11:50-12:50の各スロット

【料金】 2スロット:15万円(税抜)

★上映が決まれば、シアターのホームページにも、掲載されます！！  
業界人の目にとまるかも！？



## ★シアターラウンジをアートギャラリーとして開放しています！

日本初！映画祭と連動し、世界中のショートフィルムを上映するブティックシアターでは、多くのクリエイターを応援しています！  
米国アカデミー賞公認アジア最大級の短編映画祭、「ショートショート フィルム フェスティバル & アジア」の作品を中心に、世界中から集まった傑作ショートフィルムの上映や、国内外のゲストを招いてのイベント開催など、日本初の映画祭と連動したショートフィルム専門館です。  
若手クリエイターの支援や育成を目的とし、表現のジャンルは幅広く、映画館という枠を越え、新たな才能を世界に向けて発信する場でありたいと願っています。  
開放感あふれるシアターラウンジで、アート作品展示してみませんか？

ブリリア ショートショート シアターHP: [www.Brillia-sst.jp](http://www.Brillia-sst.jp)



シアターラウンジ



アート作品展示



クリエイターによる  
ライブパフォーマンス



パステル画ワークショップ風景

- ・展示はオリジナル作品に限ります。
- ・絵画、立体、写真、インスタレーション等ジャンルは問いません。ショーケース内もご利用頂けます。
- ・個人・グループでの参加は勿論、企業のパネル展示や地域団体の作品の発表の場としてもお気軽にご活用下さい
- ・3日間～2週間からご利用できます。
- ・展示備品の持ち込みは自由です。
- ・必要機材、什器、ディスプレイに関わる道具は各自でご用意下さい。
- ・演奏を行ったり、音楽を流す場合は近隣住民に十分配慮して下さい。大音量はご遠慮下さい。
- ・会期中の作品・展示管理は展示者の責任にてお願いします。
- ・展示品の盗難・破損などのトラブルについては一切責任を負えません。
- ・DM制作、配布は各自でお願いします。
- ・お申し込みは担当者にご連絡下さい。お申し込み後、空き状況を確認後、ご連絡いたします。
- ・内容によりましてはお断りいただく場合がございます。
- ・シアター上映貸し館については別途費用になります、作品展示はラウンジスペースのみ となります。  
レンタルシアターについてはHPをご覧ください。(www.Brillia.jp)

# NEWS③ オーガニックフードに着目！ シアターカフェ&フードメニューを10月1日より大幅リニューアル！！

## オーガニックなブティックシアター

「もっとボリュームのあるものが欲しい！」「ラウンジでもっとくつろぎたい！」

お客様の様々なご要望にお応えして、カフェ&フードを大幅リニューアルしました。ずばりテーマは“オーガニック”。身体に優しい自然素材を使ったフードやカフェをご用意致しました。映画を観た後にも、カフェだけのご利用も大歓迎！



サーモンのトマトクリームソース¥750

## ★選ぶのも楽しい、JANATのフレーバーティー！



ジャンナッツブレンド(フルーツダーズリン)

◎シトラス系フルーツとローズを高級ダーズリンティー  
テドマルタ(アールグレイ)

◎中国茶にマルタ島のベルガモットのフレーバーをつけたアールグレイ  
メルシー(ストロベリー)

◎ストロベリーの果肉とバニラをたっぷり使った甘い香りのフレーバーティー

※全て300円にて販売

## ★女性には嬉しい！体に優しいハーブティー！

アプリコットハーブ

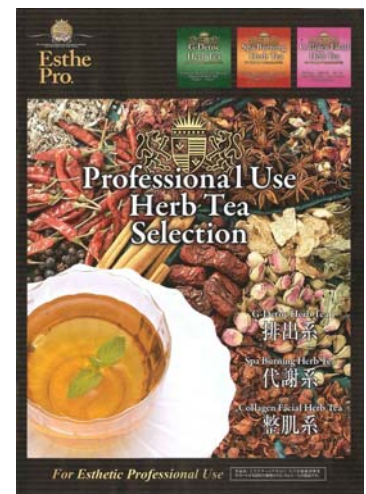
◎冷えを芯から温め、汗をかきやすいボディバランスに整える代謝系ハーブ  
ピーチハーブ

◎肌成分を補い、お肌を内側からケアしてくれる、サプリメント仕様の整肌系  
ハーブ

ラズベリーハーブ

◎不足しがちな食物繊維を豊富に含んだプロ仕様の身体に優しいデトックス  
系ハーブ

※全て350円にて販売



## シアター年間パスポート会員募集！！

シアターの常連なんて、ちょっとカッコいい！

ショートフィルムを愛するどなたでもお申し込み頂ける、お得な年間パスポート会員を募集中です。

会員になると、1年間予約なしで、ブリリア ショートショート シアターでの上映が観放題の、大変お得な会員システム。会員ならではの特別招待などもあり！これはもうお得すぎる！

詳しくは、045-633-2151までお問い合わせください。

ブリリアー ショートショート シアターHP  
[www.Brillia-sst.jp](http://www.Brillia-sst.jp)